

RECEPTARI  
**de la Mar a la Taula**





## Pròleg

Benvolgudes i benvolguts

La ciutat de Sóller sempre s'ha caracteritzat per ser pionera i capdavantera social, cultural i econòmica, alhora que ha mantingut vives les tradicions centenàries de la nostra terra. Per aquest motiu aquest llibret que tenc el privilegi de prologar és un bon exemple d'aquest fet. Ha sortit arran de les activitats realitzades conjuntament entre les persones participants del Taller de Memòria de l'IMAS del departament de Serveis Socials de l'Ajuntament de Sóller, el Museu de la Mar i el Cicle Formatiu de Grau Mitjà de cuina de l'IES Guillem Colom Casasnovas. D'aquesta manera es va realitzar un projecte intergeneracional entre les persones majors que participen al Taller de Memòria i els joves estudiants de cuina.

En aquestes trobades, joves i persones majors intercanviaren experiències, anècdotes i coneixements a través d'un llenguatge comú «la cuina», i més concretament la cuina amb productes de la mar. I és que Sóller gaudeix a més d'unes meravelloses muntanyes, d'un port excepcional amb una important comunitat pesquera.

Data edició juliol 2022  
Edita: Regidoria de Serveis Socials i Regidoria de Cultura. Ajuntament de Sóller

Colaboració:

Taller d'estimulació Cognitiva (IMAS)

Museu de Marítim

Institut d'Educació Secundària Guillem Colom Casasnovas

Cicle Formatiu de Grau Mitjà de Cuina

Assessor Língüistic: Guillem Puig Mascaró

Impressió: Grafiques Rubines

Dipòsit Legal: DL PM 00751-2022

Carlos Simarro Vicens  
*Batle de Sóller*

## Presentació

*Mare, si fos mariner,  
mariner de bona traça.  
me n'iria mar endins  
tot soi amb la meva harca;  
el vent fòra un crit de goig,  
la vela, coloma blanca.  
el cor, d'un blau com d'ençís  
i els ulls, d'un verd d'esperança.*

**Miquel Martí i Pol**

El següent receptari parteix d'un projecte impulsat conjuntament pels Serveis Socials Municipals, l'IMAS, L'institut d'Educació Secundari de Sóller i el Museu de la Marítim de Mallorca (Museu de la Mar del Port de Sóller) per tal de fomentar les relacions intergeneracionals amb el fil conductor de la memòria culinària de la mar.

Es tracta d'una publicació de receptes de peix i marisc, majoritàriament tradicionals, on els protagonistes són els majors i el recull que hem pogut fer gràcies a ells i a la memòria culinari relacionada amb la mar i amb antigues tradicions mallorquines.

S'han desenvolupat un seguit d'activitats entorn al món de la mar, la pesca i la cuina que ens han enriquit a tots i a totes i és per això que volem fer-vos a tots testimonis d'aquest llegat de receptes per què en podeu gaudir d'elles i fer-ne un tast.

Que no es perdin ni quedin en l'oblid.



## índex

Bacallà i Suquet de Peix .....	pàg. 9
Calamars Farcits .....	pàg. 10
Fettucine amb gambes .....	pàg. 11
Morena guida .....	pàg. 12
Peix escabetxat.....	pàg. 13
Salmó en Croute.....	pàg. 14
Sarsuela de peix.....	pàg. 16
Arròs de peix.....	pàg. 18
Bacallà amb ceba.....	pàg. 19
Bacallà amb ciurons .....	pàg. 20
Calamars a la Romana.....	pàg. 21
Calamars farcits de verdures.....	pàg. 22
Cocarrois dolços amb peix .....	pàg. 23
Orada a la sal .....	pàg. 24
Orada al forn .....	pàg. 26
Gerret escabetxat.....	pàg. 27
Mongetes amb cloïsses .....	pàg. 28
Pastís de peix .....	pàg. 29
Peix al forn .....	pàg. 30
Peix a la Mallorquina .....	pàg. 31
Rap amb marisc .....	pàg. 32
Rajada fregida.....	pàg. 33
Salmó al forn .....	pàg. 34
Sardines arrebossades .....	pàg. 35
Sopa d'oblades.....	pàg. 36
Sopa de peix .....	pàg. 37
Sopes de peix .....	pàg. 38
Verderol .....	pàg. 39
Suquet de Rap .....	pàg. 40

## Calamars farcits

FRANCISCA MARIA MIQUEL MAYOL

Temps: 2 hores

Racions: 4 persones

### Ingredients

- \* 8 calamars mitjans o 4 grossos      Per fer el sofregit
- \* 1 manat de ceba tendra      \* 1 ceba
- \* 1 manat de julivert      \* 4 tomàtiques
- \* 1 manat de bledes      \* blèdes
- \* 2 cullerades de pinyons      \* oli
- \* Panses
- \* 1 all
- \* oli d'oliva
- \* sal
- \* pebre bo
- \* pebre verd
- \* pebre vermell
- \* escudarents

### Preparació

1. Neteja els calamars, separant les potes i reservant-les per al farcit.
2. Preparau el farcit posant en un bol les potes dels calamars, el julivert, l'all, el moraduix picat i les blèdes.
3. Afegiu-hi la sal, el pebre, el pebre vermell i començau a barrejar-ho fins que tots els ingredients s'hagin integrat.
4. Ompliu els calamars amb la massa que acaba de preparar, deixant una marge de diversos centímetres per tancar-los inserint-hi un escudarents.
5. Amb un escudarents, tancau els calamars i passau-los per farina.
6. En una paella al foc amb oli fregiu els calamars volta i volta.
7. A la mateixa paella, podeu fer-hi el sofregit, posau-hi la ceba picada. Quan la ceba s'haig escalfat afegiu-hi la tomàtiga trinxada, afegiu-hi sal, pebre i el gofet de brandi. S'hi us ha quedat farcit el podreu alegir al sofregit.
8. Quan la salsa començi a bullir, incorporau-la a la cassola amb els calamars i deixau-ho cuure.
9. Al cap d'uns minuts afegiu-hi les pances, els pinyons i deixau-ho cuure uns 30 minuts.\*

\* Podreu acompañar-ho amb arròs bullit o patates.

10

## Fettuccine amb gambes

ADABELLE PACHECO

Temps: 20 minuts

Racions: 6 persones

### Ingredients

- \* pasta fresca - 500g de fettuccine  
(si sabeu fer la pasta a casa queda molt bona)
- \* 150 g de pèsols congelats
- \* 2 alls
- \* 100 g de tomàtica seca amb oli  
(si es tomàtica seca natural heu de posar-la a bullir un parell de minuts per hidratar-la)
- \* 250 ml de nata per cuinar
- \* romànic
- \* sal
- \* pebre
- \* oli d'oliva
- \* 400 g de gamba fresca
- \* formatge parmesà

### Preparació

1. Bulliu els fettuccine.
2. Sofregiu els alls laminats fins que tornin rossos juntament amb el romànic.
3. Afegiu-hi les tomàtiques trocejades i deixau-ho cuure durant uns 5 min.
4. Incorporau-hi les gambes pelades i els pèsols, la sal, i pebre al gust de cada cas.
5. Afegiu-hi la nata i el formatge.
6. Serviu la pasta i cobriu-la de salsa.

11



Receptari de la Mar a la Taula



Receptari de la Mar a la Taula

## Agraïments

És per nosaltres un plaer agrair la col·laboració de les persones i Entitats que han fet possible la elaboració del projecte intergeneracional *De la Mar a la Taula*, entre elles:

- A totes les dones i homes que participen del Taller de Memòria de l'IMAS i del departament de Serveis Socials de l'Ajuntament de Sóller, que han aportat receptes i coneixements sobre com elaborar aquests plats.
- L'alumnat i el professorat del Cicle Formatiu de Grau Mitjà de cuina de l'IES Guillem Colom Casanoves, que han preparat a dins les seves aules aquestes receptes per després cuinar-les al show cooking que ferem.
- Els professionals del Museu de la Mar del Port de Sóller que ens aproven la història del Port de Sóller a través de l'exposició *De la Mar a la Taula*.
- A en Gori Mayol, que ens va ensenyar les arts de la pesca a través de la seva experiència.
- Al Ferrocarril de Sóller que ens va facilitar el trasllat dels participants al Museu.



Dia en que se varen cuinar les receptes elegides pel professorat i l'alumnat del Cicle Formatiu de Grau Mitjà de Cuina de l'IES Guillem Colom Casanoves juntament amb algunes persones majors del Taller de Memòria de l'IMAS i del departament de Serveis Socials de l'Ajuntament de Sóller.





















Ajuntament de Sóller



IES Guillem  
Colom  
Casasnovas  
Sóller



 IMAS  
Departament de Drets Socials  
Consell de Mallorca

